

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Hier möchte ich Dir einige von mir ausgesuchte modernere Bezeichnungen der gängigen Berufe auflisten. Es ist tatsächlich heute üblich und modisch Berufsbezeichnungen aus dem Englischen zu übernehmen.

Wie Du bereits von mir mitbekommen hast:

**Du musst nicht nur die Berufsbezeichnungen nutzen, die in Deinem Arbeitsvertrag oder Zeugnis stehen. Du kannst und darfst diese im Lebenslauf moderner gestalten:**

Account Executive / Manager  
Kundenbetreuer

Accountant  
Buchhalter, Finanzdatenanalyst

Accountant General / Chief Accountant  
Hauptbuchhalter

Accountant in Charge  
Revisionsleiter

Advertising Director  
Planung und Durchführung der Werbung

Advertising Manager  
Anzeigenbearbeiter, Planung und Durchführung von Werbung

Agency Manager  
Außendienstleiter

Application Engineer  
organisiert die Anpassung von Produkten an die Kundenwünsche, entwickelt neue Anwendungen und Systeme

Approval Manager  
Leiter der Abteilung Zulassungen, prüft Vorhaben hinsichtlich möglicher Risikofaktoren

Area Sales Manager  
Gebietsvertreter

Art Director  
Chef der Werbeabteilung bzw. Werbegestalter

Asset Manager / Asset Manager NPL (Non Performance Loans)  
Vermögensverwalter (notleidende Kredite in darauf spezialisiertem Geschäftszeig)

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Associate Director  
Stellvertretender Direktor

Assistant Manager  
Handlungsbevollmächtigter

Auditor  
Wirtschaftsprüfer, Unternehmensberater, prüfen Organisationsstruktur und Arbeitsabläufe

Booker  
Arbeitsvermittler und Manager für Künstler und Models

Branch Manager  
Geschäftsstellenleiter

Brand Manager  
Produktgruppenmanager (Marketing von Markenprodukten)

Broker  
Makler (v. a. Wertpapierhandel)

Budget Manager / Accountant  
Leiter Budgetierungen, Finanzen, Analyse von finanziellen Vorgängen

Business Administration Manager  
Leiter der kaufm. Abteilung

Business Consultant  
Wirtschaftsberater, Geschäftsberater

Business Development Manager  
Planung zukünftiger Entwicklung eines Unternehmens bzw. Geschäftsbereichs mit der Geschäftsführung, Ausbau bestehender Kundenkontakte / Geschäftsbereiche, Einrichtung neuer Kontakte / Bereiche

Business Process Analyst  
Analyse und Optimierung von Geschäftsabläufen, findet Einspar- und Verbesserungsmöglichkeiten

Business Unit Manager  
Geschäftsbereichsleiter

Change Manager  
sorgt dafür, dass bei Systemwechsel kein Chaos entsteht

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Channel Manager

Aufbau neuer Vertriebskanäle, Suche nach neuen Kunden(-Gruppen)

Chief Executive Officer (CEO)

leitender Direktor, Vorsitzender der Geschäftsführung, Vorstandsvorsitzender

Chief Financial Officer

Finanzvorstand

Chief Information Officer (CIO)

Leiter Informationstechnologie / EDV

Chief Engineer

Leiter der technischen Abteilung

Contract Manager

Verantwortlicher für Vertragsgestaltung mit Endkunden (Großkunden)

Controller

Berichtswesen und Kostenrechnung

Copywriter

Werbetexter

Corporate Development Director

Leiter Unternehmensentwicklung

Credit and Collection Manager

Leiter der Abteilung für Kreditwürdigkeitsprüfung und Inkasso

Customer Advisor

Kundenbetreuer

Customer Care Agent

Ansprechpartner für Kunden, Besänftigung verärrgerter Kunden

Customer Relationship Manager (CRM)

Dokumentation, Verwaltung und Organisation v. a. langfristiger Kundenbeziehungen

Customer-Service-Manager

Optimierung der Kundenbetreuungssysteme, auch Mitarbeiterführung im Kundenbereich  
(Betreuung der Customer Care Agents)

Database-Manager

Pflege von Datenbanken und Datensystemen

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Director Materials and Logistics  
Leiter Materialbeschaffung

Director Research and Development / Manager R&D / Manufacturing Engineer  
Forschungs- und Entwicklungsverantwortlicher

District Manager  
Gebietsleiter

E-Commerce Manager  
Verantwortlicher für Internetauftritt

Electronic Marketing Manager  
Verantwortlicher für Internetauftritt

Engagement Manager  
Kundenbetreuer, Vertreter

Event Elektroniker  
sorgt für reibungsloses Funktionieren der Technik bei Veranstaltungen

Event-Manager  
Organisator von (großen) Veranstaltungen

Executive Assistant  
Sekretär(in) der Geschäftsleitung

Executive Coach  
Trainer für Führungskräfte

Executive Consultant  
Unternehmensberater

Executive Search & Selection  
Recherche, Überprüfung und Beratung bei Einstellung neuer Mitarbeiter

Executive Secretary  
Geschäftsführer

Facility Manager  
(i. d. R.) Ingenieure, die Sicherheit und Wirtschaftlichkeit größerer Gebäudekomplexe verantworten

Field Manager / Operator  
Bezirksleiter, Außendienstmitarbeiter

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Finance Director / Manager  
Leiter der Finanzabteilungen

Floor Manager  
Abteilungsleiter (z. B. im Kaufhaus)

Food-Stylist  
machen Bilder von Nahrungsmitteln und Gerichten für Kochbücher und Zeitschriften

Fraud Analyst  
sucht nach Computerviren und Internetbetrügern, versucht Angriffe auf das EDV-System abzuwehren oder aufzudecken

General Manager  
Leitender Angestellter, Geschäftsführer

General Sales Director / Manager  
Leiter des Verkaufsbereiches / Vertriebsabteilung(en), Führung der Verkaufs- bzw. Absatzabteilung

General Services Manager  
Leitung und Überwachung allgemeiner Serviceleistungen eines Unternehmens, teils auch Facility-Management-Aufgaben

Global Account Sales Representative  
Verantwortlicher für den Absatz an globale Großkunden

Human Resources Developer / Director  
Personalchef

Human Resources Manager  
Personalsachbearbeiter, Experte für Personalwesen

Industrial Sales Representative  
Industriekaufmann

Inside-Sales-Coordinator  
Innendienst-Vertriebsleiter

Investor Relationship Manager  
Verantwortlicher für Kontakte zu Investoren bzw. Aktionären

IT Consultant / IT-Berater  
erbringt Dienstleistungen in der Informationstechnik (oft auch Software)

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Junior Clerk  
Bürogehilfe

Key Account Manager  
Kundenbetreuer (wichtige (Groß-)Kunden)

Knowledge Manager  
optimiert den Informationsfluss im Unternehmen und sorgt dafür, dass Wissen dort verfügbar ist, wo es gebraucht wird

Labor Director  
Arbeitsdirektor

Organisation der Arbeitseinteilung bei von mehreren Mitarbeitern geteilten Büro- und Arbeitsplätzen

Logistics Engineer  
Planung und Leitung der Programme zur Logistik

Manager Advertising  
Werbungsplanung und -durchführung

Manager Central Logistics  
Verantwortlicher für Planung der Materialbeschaffung und Logistik

Manager Client Relationship  
Aufbau von Verbindungen zu Neukunden

Manager Customer Relations  
Verantwortlicher für Kundenbetreuung

Manager Facilities Planning and Construction Control  
Planung von Bauvorhaben und Investitionsprojekten

Manager Global Sources  
Leiter Beschaffungsabteilung, Verantwortlicher für globalen Einkauf

Manager Industrial Engineering  
plant die Nutzung von Geräten / Maschinen und Personal (zur Erhöhung der Wirtschaftlichkeit)

Managment Consultant  
Betriebsberater

Managing Director  
Geschäftsführer, Vorstandsvorsitzender

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Manager Product Planning / Planning Supervisor / Process Planner / Production-  
Planning Supervisor  
Planung und Erstellung der Fertigungspläne für Produktion

Managing Partner  
Geschäftsführender Gesellschafter

Manager Research Administration  
Planung und Koordination der Forschung in Unternehmen

Management Trainer  
Schulung des Führungspersonals, Personalentwickler

Manufacturing Engineer  
Verantwortlicher für Forschung und Entwicklung

Manufacturing / Production Manager  
Produktionsleiter

Maintenance Manager / Superintendent  
Instandhaltungsleiter (stellt sicher, dass Produktionsanlagen in Bestzustand sind)

Marketing Analyst  
Erstellung von Marktanalysen

Market Development Manager  
Erschließung (geographisch) neuer Märkte / Marktsegmente, Entwicklung von  
Marktbeziehungen zu Kunden / Zulieferern

Market-Planner  
Lieferungsorganisation, sorgt für ausreichende Lagerbestände / kurze Lieferzeiten, betreut  
Absatz neuer Produkte

Market Research Manager  
Marktanalyse: untersucht die Marktsituation, sammelt Daten über Kunden und Konkurrenz

Marketing Communications Manager  
Entwicklung von Marketingstrategien

Marketing Consultant  
Vertriebsberater

Marketing Manager  
Entwicklung von Marketingstrategien

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Member of the Executive Board / Board of Management  
Vorstandsmitglied

Media Director  
Planung und Organisation Mediaprogramme

Mediator  
Konfliktlösung, v. a. innerhalb Firma

Merchandiser / Visual Mercandiser  
sorgt für Verkaufsförderung, v. a. von Markenprodukten (oft aus Schauwerbegestaltung)

Multimedia-Designer  
Gestaltung von Multimedia-Auftritten

Multimedia-Manager  
Verantwortlicher für Multimedia-Budget

Multimedia-Producer  
Planung der Werbeauftritte von Unternehmen

New Channel Manager  
Erfindung neuer Vertriebswege

New Products Coordinator (Supply Chain)  
koordiniert Einführung und Vertrieb neuer Produkte innerhalb bestehender Vertriebswege

Non Profit Manager  
Arbeit im betriebswirtschaftlichen Bereich von Non-Profit-Unternehmen / Vereinen /  
gemeinnützigen oder sozialen Institutionen, v. a. Gelder durch Fundraising auftreiben

Öko-Auditor  
kümmert sich um Einhaltung von Umweltauflagen

Office Manager  
Büroleiter

Officer with Procurement  
Prokurist

Operations Manager  
Leitung und Steuerung der Betriebsabteilung (Operations Department), Verantwortlicher  
für Auslegung und Durchführung der Unternehmenspolitik



# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

## Outplacement-Consultants

beraten Firmen bei der Entlassung höhergestellter Mitarbeiter und beraten diese, um einen möglichst reibungslosen Übergang zur nächsten Position zu ermöglichen

## Payroll-Executive

Lohn- und Gehaltsbuchhalter

## Personal Assistant

Chefsekretär(in)

## Pitch Consultant

Marketingmandatsvermittler, bringt bei Marketingmaßnahmen Auftraggeber und Werbeagentur zusammen

## Plant Manager

Werksleiter, Betriebsdirektor

## Portal Manager / Builder

sorgt für Attraktivität einer Internetseite

## Portfolio Manager

Depotverwalter

## Pre-Sales-Engineer

Ansprechpartner für Kunden, organisiert Präsentationen

## President

Direktor

## Press Officer

Pressesprecher, PR-Leiter

## Price Manager

stimmt Preise auf die (internationale) Wettbewerbssituation ab

## Price-Scouts

späht die Preise der Konkurrenz aus

## Process-Engineer

optimiert Abläufe

## Projektmanager

führt, koordiniert, steuert und kontrolliert ein Projekt

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Project Manager Event  
plant und organisiert Messen / Veranstaltungen

Project Office Manager  
organisiert Office-Veranstaltungen (Meetings, Workshops usw.)

Process Engineer  
unterstützt eine ganzheitliche Fertigungsplanung (Produktstrukturierung, Prozess- und Fertigungskonzeption, Arbeitssystemgestaltung), sorgt also für kosteneffektive Produktionsabläufe

Professional, Young / Senior  
Fachmann / -frau

Promotion Manager  
Werbeleiter

Public Affairs Manager  
Planer und Leiter der Öffentlichkeitsarbeit

Publicity Manager  
Pressechef

Purchasing Manager  
Einkaufsleiter

Ramp Agent  
sorgt für korrekte Beladung von Flugzeugen (Luftfracht)

Ramp Manager  
berechnet und koordiniert die korrekte Beladung von Flugzeugen (Luftfracht)

Recruiter  
wirbt neue Mitarbeiter an

Regional Manager  
Bezirksdirektor

Regulatory Affairs Manager  
sorgt für Verkehrssicherheit von Produkten sowie Einhaltung gesetzlicher Normen und Verbraucherschutz

Relationship Manager  
suchen engen Kundenkontakt zur Erhöhung der Kundenzufriedenheit

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

## Retail Manager

koordiniert Arbeit der Einzelhandelsfilialen

## Retention Manager

sorgen für Kundenbindung (Sonderaktionen, Treueprämien usw.)

## Risk Manager

sollen Schwachstellen v. a. bei Investitionen aufdecken

## Sales Engineer

Vertreter, v. a. technischer Bereich

## (Senior) Sales Executive

soll den Absatz durch Kundenorientierung fördern / erhöhen, pflegt Kundenstamm, stellt Kontakte zwischen Unternehmen und Kunden her, gewinnt neue Kunden, gestaltet Präsentationen und Messeauftritte etc.

## Sales Manager

Verkaufsleiter, Koordination der Verkaufsmaßnahmen, Beratung und Vertrieb

## Sales Manager Event

Verkaufsleiter, v. a. Koordination von Veranstaltungsdienstleistungen

## Sales Promotion Director

plant und führt Werbung durch

## Sales Representative / Agent / Associate

Vertreter

## Screen-Designer

gestaltet Internetauftritte, Webgestalter

## Search Engine Marketing / Optimization Manager

sorgen dafür, dass Suchmaschinen Internetauftritte besser "wahrnehmen"

## Senior Executive Manager

Direktionsbevollmächtigter

## Senior Executive President Administration

Kaufmännischer Vorstand

## Senior Executive President Human Resources

Vorstand Personal

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Senior Executive President Manufacturing  
Vorstand Technik

Senior Executive President Sales  
Vorstand Vertrieb

Senior National Account Manager  
Vertriebsleiter, Ansprechpartner für die landesweit bedeutendsten Kunden

SHE-Manager  
Verantwortlicher für "Safety, Health and Environment", organisiert Maßnahmen zu Sicherheits-, Gesundheits- und Umweltschutz

Software Engineer  
plant, gestaltet, präsentiert DV-Anwendungen und Software-Applikationen, unterstützt auch den Vertrieb und berät bei Systemwahl etc.

Staff Manager / Executive  
Personalchef

Store-Accounting-Analyst  
untersucht Leistungen der Filialen

Strategic Planning Manager  
Leiter der strategischen Unternehmensplanung

Supervisor  
Abteilungsleiter

Supervisor / Manager Order Processing  
leitender Mitarbeiter der Auftragsverwaltung, sorgt für schnelle, kompetente Abwicklung der Aufträge

Supply-Chain-Manager  
steuert Koordination und Integration der an der Wertschöpfungs- bzw. Lieferkette beteiligten Partner

Support Specialist  
hilft Kunden bei (technischen) Problemen

Tax Auditor  
Wirtschaftsprüfung: Finanzunterlagen

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

Tax Manager  
Steuerberatung im Unternehmen

Team Assistant  
Sekretärin, Bürokraft

Teamleader Payroll  
Gruppenleiter Gehalts- bzw. Entgeltabrechnung

Team Manager  
Gruppenleiter

Technical Service Manager  
Leiter der technischen Kundendienstorganisation

Technical Support Engineer  
wird bei technischen Problemen gerufen

Technical Director / Manager  
Technischer Direktor

Tele Sales Professional  
"Telefonvertriebler"

Temporary Personell  
Aushilfen

Trafficer  
verteilt die anfallende Arbeit und sorgt für reibungslose Arbeitsabläufe

Traffic Manager  
gewährleistet reibungslosen Datenverkehr (traffic) von Internetseiten

Training Manager  
Ausbildungsleiter

Travel Manager  
organisiert Geschäftsreisen

Treasurer  
Leiter Finanzabteilung

Treasury Manager  
betreut Unternehmen in Finanzfragen

# Modernere Bezeichnungen einiger Berufe

14Venture Capitalist  
beschaffen Kapital für Firmen

Visual Merchandiser  
stellt Produkte im Verkaufsumfeld optimal dar, "Dekorateur"

Wages Clerk  
Lohnbuchhalter

Welcome & Sales Manager  
Empfangskraft, informiert im Eingangsbereich über Unternehmensangebote und bereiche

Warehouse Distribution Manager  
Leitung und Koordination des Vertriebslagers, wickelt Kundenaufträge ab

Works Council  
Betriebsrat